

Al Magmoa

"Hawel Teftekerni"

Visit "[Hawel Teftekerni](#)" on MotoLyrics.com

Part 1

Ø£Ù†Ø§ Ø§Ù„Ù„Ù‰ Ø·Ù^Ù„ Ø¹Ù...Ø±Ù‰ Ø”ØµØ¬Ù,
ÙfÙ„Ø§Ù... Ø§Ù„ØµØ”Ø± ÙÙÙ‰ Ø§Ù„Ù...
Ù^Ø§Ù^ÙŠÙ„

Ana elly tool omry basadak kalam el sabr fel
mawweel.

I'm the one who always believed in the idea of patience
in times of trouble.

Ù^ Ø£Ù†Ø§ Ø§Ù„Ù„Ù‰ Ø·Ù^Ù„ Ø¹Ù...Ø±Ù‰
Ø”Ù,Ù^Ù„ Ø§Ù„ØØ” Ø¹Ù...Ø±Ù‡ Ø·Ù^ÙŠÙ„

We ana elly tool omry baqool el hob omro taweel.
And I am the one who always said that love lives long.

Ù...Ù†ÙfØªØ±Ù...Ø§ÙfØ§Ù†Ø§Ù„ØØ”
Ù^Ø§Ø®Ø¬Ù†Ø§

Men kotr ma kan el hob wakhedna

Since love had taken us both so much,
Ù^ÙfÙ„ØÙ„Ø§Ù^Ø© Ø§Ù„Ø¬Ù†ÙŠØ§ÙÙÙ‰
Ø¥ÙŠØ¬Ù†Ø§

We kol halawt el donia fe edna.

And since the beauty of the world was ours.

Ù„Ø§ÙÙÙfØ±Ù†Ø§Ø²Ù...Ø§Ù†ÙŠØ¹Ø§Ù†Ø¬Ù†Ø§

La fakarna zaman ye anedna.

We never thought that it would spite us.

Ù^Ù„Ø§Ø£ÙŠØ§Ù...ØªÙ,Ø¬Ø±ØªØ”Ø¹Ø¬Ù†Ø§
Wala ayam teqdar tebedna.

Or that the days would separate us.

Ù^Ø¹Ø’Ù†Ø§Ø§Ù„ØØ”Ø”Ù„Ø£ÙŠØ§Ù...
We eshma el hob belayam

And we lived in love, day by day.

Ù^ÙfÙ„Ø”ÙfØ±Ù‡ÙÙÙŠÙ‡Ø§ØÙ„Ø§Ù...

We kol bokra fe ahlam.

And tomorrow was always a dream.

Ù^Ø£ØªØ§Ø±Ù‰ÙfÙ„Ø¬Ù‡Ø£Ù^Ù‡Ø§Ù.....

We atary, kol da awham.

And, no wonder, it was all an illusion.

Ù^Ø³Ø§ÙÙØ±Ù...Ù†ØªÙŠØ±Ù^Ø¬Ø§Ø¹

We saffer mengheir wedaa,

And she left without saying goodbye.

Ù...Ù† Ø§Ù„ØºÙŠØ±Ø© ÙŠØ§ Ø¹ÙŠÙ†ÙŠØÝ
Mel gheera, ya enaya?
Because of jealousy, my darling?
Ø§Ù„ØºÙŠÙ^Ø© ÙŠØ§Ù...Ø§ Ø¹Ù...Ù„Øª ÙØÙŠ.
Deel gheera yama amaleit feya.
See what jealousy has done to me?

ØØ”ÙŠØ”Ù‰... Ù...Ù‡Ù...Ø§ Ø’Ù^Ù,Ù‰ÙŠØ.Ù^Ù,,
ÙŠØ§ ØØ”ÙŠØ”Ù‰...
Habibi, mahma shooqi ye tool ya habibi.
My darling, no matter how long I yearn.
ØØÙ,Ø¶Ù,, ØÙÙ,Ù^Ù,, ÙŠØ§ ØØ”ÙŠØ”Ù‰...
Hafdal aqool ya habibi.
I will still call you "My Darling".

Ebaa eftekerni,
Can you try to remember me?
Hawel teftekerni.
Try to remember me.

Ù^ Ù„Ù^ Ù...Ø±ÙŠØ¤ ÙÛÙ‰ Ø·Ø±ÙŠÙ, Ù...Ø’ÙŠÙ†Ø§
Ù...Ø±Ø© ÙÛÙŠØ©

Law mareit fe tareeq mesheena mara fee.
If you walk on a path that we once walked upon.

Ø£Ù^ Ø¹Ø¬ÙŠØ¤ ÙÛÙ‰ Ù...ÙfØ§Ù† ÙfØ§Ù† Ù„ÙŠÙ†Ø§
Ø°ÙfØ±Ø§ ÙÛÙŠÙ†

Aw aadeit fe makan kan leena zekra fee.
Or pass by a place that we shared a memory in.

Ø£Ø”Ù,Ù‰ Ø¥ÙÛØ¤ÙfØ±Ù†Ù‰...

Ebaa eftekerni,
Can you try to remember me?
ØØ§Ù^Ù„ Ø¤ÙÛØ¤ÙfØ±Ù†Ù‰...

Hawel teftekerni.
Try to remember me.

Ø⁻Ù‰ „ÙŠØ§Ù„Ù‰ Ø¹Ø'Ù†Ø§Ù‡Ø§
De layali eshnaha,
These nights we lived,
Ø£Ø”Ø⁻Ø§Ù<Ù...Ø'ØÙ†Ø³Ø§Ù‡Ø§
Abadan mosh hansaha.
I can never forget.

Ø¹Ù „Ù‰ø ØºØ§Ù „Ù‰ø ÙŠØ§ ØººÙŠØºÙ‰ø
Alla balli, alla balli, ya habibi.

They stay on my mind, my darling.
Ø¹Ù„Ù‰ Ø”Ø§Ù„Ù‰ Ø£ÙŠØ§Ù... Ù^Ù„ÙŠØ§Ù„Ù‰
Alla balli, Ayam we layali, ya habibi
On my mind, day and night, my darling.
Ø¹Ù„Ù‰ Ø”Ø§Ù„Ù‰ Ù„ÙŠÙ„Ù^Ù†Ù‡Ø§Ø±
Alla balli leil we nahar,
On my mind as the sun rises and sets.
Ù^Ø£Ù†Ø± Ø¹Ù„Ù‰ Ø”Ø§Ù„Ù‰....
We enta ala balli.
And you, too, stay on my mind.

Ù^ Ø³Ø§ÙØ± Ù...Ù† ØºÙŠØ± Ù^Ø^-Ø§Ø¹...
Saffer mengheir wedaa,
She left without saying goodbye.

Part 4

Ù...Ù† Ø§Ù„ÙŠØ³Ø§ Ù...Ù† Ø”Ø¹Ø¬Ùƒ Ù^Ø§Ù„Ù„Ù‰
Ø¬Ø±Ø§Ù„Ù‰
Mel layali, men bodak welly garally.
Our separation all those nights caused me so much
pain.
Ø³Ù‡Ø±Ù†Ù‰ Ø§Ù„ØÙ^Ù, Ø¬Ù^Ù,Ù†Ù‰ Ø§Ù„ØÙ^Ù,
Ø·Ø¹Ù... Ø§Ù„ØØ±Ù...Ø§Ù†Ù¶Ù‰ Ø§Ù„Ù„ÙŠØ§Ù„Ù‰
Saharny el shok, dawakny el shok. taam el herman fel
layali.
I stayed up longing, Yearning deprived me every night.

ÙŠØŞÙ...Ø§ Ø£ÙŠØŞÙ... Ø¶Ø§Ø¹Ø²ÙŠØ§ Ø³Ù„Ø§Ù...
Yama ayam daeit, ya salam.
So many days were lost, my god!
ÙÙ‰ Ø¹Ø°Ø§ØºÙ^ Ø£Ù„Ø§Ù... Ø³Ù‡Ø±Ø§Ù†Ù...Ø§ØºÙ†Ø§Ù...
Fe azab we alam. sahran ma banaam.
Suffering and in pain, staying up with no sleep.

Ù...Ù†Ùf

Yama olt anak. We ghelobt shakwa menak.
I spoke much of you. Trying to find a reason why you left.

Ù^ ØÙŠØ§Ø© Ø§Ù„Ø¤Ø§Ù„Ù‰ Ø¹Ù†Ø¬Ùf...
Wehyat el ghally andak.
Please swear to me now.

Ø£Ø”Ù,Ù‰ Ø¥ÙØªÙfØ±Ù†Ù‰...

Ebaa eftekerni,
Can you try to remember me?
ØØ§Ù^Ù„ Ø¤ÙØªÙfØ±Ù†Ù‰...
Hawel teftekerni.
Try to remember me.

Ù^ Ù„Ù^ Ù...Ø±ÙŠØª ÙØÙ‰ Ø·Ø±ÙŠÙ, Ù...Ø'ÙŠÙ†Ø§
Ù...Ø±Ø© ÙØÙŠØ©
Law mareit fe tareeq mesheena mara fee.
If you walk on a path that we once walked upon.
Ø£Ù^ Ø¹Ø¬ÙŠØª ÙØÙ‰ Ù...ÙfØ§Ù† ÙfØ§Ù† Ù„ÙŠÙ†Ø§
Ø°ÙfØ±Ø§ ÙØÙŠÙ‡
Aw aadeit fe makan kan leena zekra fee.
Or pass by a place that we shared a memory in.
Ø£Ø”Ù,Ù‰ Ø¥ÙØªÙfØ±Ù†Ù‰...
Ebaa eftekerni,
Can you try to remember me?
ØØ§Ù^Ù„ Ø¤ÙØªÙfØ±Ù†Ù‰...
Hawel teftekerni.
Try to remember me.

Ø¬Ù‰ Ù„ÙŠØ§Ù„Ù‰ Ø¹Ø’Ù†Ø§Ù†Ø§
De layali eshnaha,
These nights we lived,
Ø£Ø”Ø¬Ø§Ù< Ù...Ø’ ØÙ†Ø³Ø§Ù†Ø§
Abadan mosh hansaha.
I can never forget.

Ø¹Ù„Ù‰ Ø”Ø§Ù„Ù‰ ÙŠØ§ ØØ”ÙŠØ”Ù‰
Alla balli, alla balli, ya habibi.
They stay on my mind, my darling.
Ø¹Ù„Ù‰ Ø”Ø§Ù„Ù‰ Ø£ÙŠØ§Ù... Ù^ Ù„ÙŠØ§Ù„Ù‰
Alla balli, Ayam we layali, ya habibi
On my mind, day and night, my darling.
Ø¹Ù„Ù‰ Ø”Ø§Ù„Ù‰ Ù„ÙŠÙ„ Ù^ Ù†Ù‡Ø§Ø±
Alla balli leil we nahar,
On my mind as the sun rises and sets.
Ù^ Ø£Ù†Øª Ø¹Ù„Ù‰ Ø”Ø§Ù„Ù‰....
We enta ala balli.
And you, too, stay on my mind.

Ù^ Ù...Ù†ÙŠÙ† Ù†Ø¬ÙŠØ” Ø§Ù„ØµØ”Ø± ÙŠØ§Ø£Ù‡Ù,,
Ø§Ù„Ù„Ù‡ÙŠØ”Ø§Ù^ÙŠÙ†Ø§ØÝ

We menein negeeb el sabr ya ahl allah yedawina?
And where can we find the patience that will cure us?
Ø§Ù„Ù„ÙŠ Ø¥Ù†ÙfÙ^Ù‰ Ø”Ø§Ù„ØØ”Ù,Ø”Ù„ÙŠÙ†Ø§Ù
ÙŠÙ,Ù^Ù„Ù„ÙŠÙ†Ø§Ù
Elly enkawa bel hob ablina yeoolina!
He who was beaten by love before us should tell us!

Ù^ Ø³Ø§ÙØ±Ù...Ù†ØºÙŠØ±Ù^Ø”Ø§Ø¹...

Saffer mengheir wedaa,
She left without saying goodbye.

Part 5

Ø¤Ø¹Ø§Ù„...Ø¤Ø¹Ø§Ù„...Ø¤Ø¹Ø§Ù„...Ø¤Ø¹Ø§Ù„...

Ø¤Ø¹Ø§Ù„...

Taala, taala, taala, taala.

Come, come, come, come.

Ø®Ù„ÙŠ Ø§Ù„Ø’Ù...Ø³Ù...Ø¹Ø£Ø”Ø¤Ø³Ø§Ù...Ø¤Ù†Ø§Ù
Ø¤Ø·Ø§Ø¹Ù^Ø¤Ù†Ù^Ø±Ø”Ù^ÙŠØ”Ù†Ø§Ù.

Khalee el shams maa ebtesametna. Tetla wet nawar
donyetna.

Let the sun and our smile, Rise and fill our world with
light.

Ø¤Ø¹Ø§Ù„...Ø¤Ø¹Ø§Ù„...Ø¤Ø¹Ø§Ù„...Ø¤Ø¹Ø§Ù„...

Ø¤Ø¹Ø§Ù„...

Taala, taala, taala, taala.

Come, come, come, come.

Ù„ÙŠÙ‡Ù†Ù,Ù^Ù„Ø¥Ù†Ø§Ù„ÙØ±Ø§Ù,Ù...ÙfØ¤Ù^Ø”Ø¹Ù„ÙŠÙ†Ø§Ù
Ù^Ø§Ù„ØÙŠØ§Ø©Ù„Ø”Ø§Ù...Ù†Ø§ØÝ
Leih nekool el forak maktoob aleina? Wel haya
odamna?

Why should we say separation is imminent?

When love is in front of our eyes?

Ù„ÙŠÙ‡Ù†Ø³Ù„Ù...Ù†ÙØ³Ù†Ø§Ù„Ù„ÙŠØ£Ø³Ù^Ù
Ù†Ù,Ù^Ù„Ø¥Ù†Ø,Ù„Ù...Ù†Ø§ØÝÙ„ÙŠÙ‡Ù†Ù,Ù^Ù„Ø¥Ù†Ø,Ù„Ù...Ù†Ø§ØÝ

Leih nesalem nafse na lel yaksee we neqool
enzalamna? Leih neqool enzalamna.

Why submit to heartbreak and say we were cheated?

Why say we were cheated?

Ø¤Ø¹Ø§Ù„...Ø¤Ø¹Ø§Ù„...Ø¤Ø¹Ø§Ù„...Ø¤Ø¹Ø§Ù„...

Taala, taala, taala, taala,

Come, come, come, come.

Ø®Ù„ÙŠ Ø§Ù„Ø”Ù†ÙŠØ§Ø¤Ø’Ù^ÙØ±ØØ¤Ù†Ø§Ù.
Khalee el donia teshoof farhetna.

Let the world see our joy.
Ø®Ù„Ù‰ Ø§Ù„Ø¬Ù†ÙŠØ§ Ø¤Ù„Ù‡Ù„ ØÙƒØ§ÙŠØ¤Ù†Ø§.
Khalee el donia teqool hekayetna.
Let the world tell our tale.

Ø¤Ø¹Ø§Ù„... Ø¤Ø¹Ø§Ù„... Ø¤Ø¹Ø§Ù„... Ø¤Ø¹Ø§Ù„...
Ø¤Ø¹Ø§Ù„...
Taala, taala, taala, taala, taala.
Come, come, come, come, come.

ÙŠØ§Ù„Ù„Ù‰ Ù^ Ø¥Ù†Ø¤ Ø”Ø¹ÙŠØ¬Ù...Ø¹Ø§ÙŠØ§
Ù†Ù„Ø³Ù‰ ØŠÙ^Ù... Ø¤Ø³Ù...Ø¹Ù†Ø¬Ø§ÙŠØ§.
Yally wenta baeed maaya, nefsy yom tesmaa nedaya.
Oh you who are far away from me, I wish one day you'd
hear my cry.

Ù^Ø¥Ù†Ù...Ø§Ù„Ø¬Ø±Ø¤Ø’ Ø¤ÙŠØ¬Ù‰ Ø¤Ø§Ù†Ù‰
Wen makdertesh teegy tany,
And if you can't come to me again.
Ù^Ù†Ø³ÙŠØ¤ Ø²Ù...Ø§Ù†Ù‰ Ø^Ù†Ø³ÙŠØ¤Ù...
ÙfØ§Ù†ÙŠ...
We neseet zamany, we neseet makany.
And if you've forgotten my past and forgotten my
place.

Ø£Ø”Ù„Ù‰ Ø¥ÙØ¤ÙfØ±Ù†Ù‰...
Ebaa eftekerni,
Can you try to remember me?
ØØ§Ù^Ù„Ø¤ÙØ¤ÙfØ±Ù†Ù‰...
Hawel teftekerni.
Try to remember me.

Ù^Ù„Ù^Ù...Ø±ÙŠØ¤ÙØÙ‰ Ø·Ø±ÙŠÙ,Ù...Ø’ÙŠÙ†Ø§
Ù...Ø±Ø©ÙØÙŠØ©
Law mareit fe tareeq mesheena mara fee.
If you walk on a path that we once walked upon.
Ø£Ù^Ø¹Ø¬ÙŠØ¤ÙØÙ‰Ù...ÙfØ§Ù†ÙfØ§Ù†Ù„ÙŠÙ†Ø§
Ø°ÙfØ±Ø§ÙØÙŠÙ‡
Aw aadeit fe makan kan leena zekra fee.
Or pass by a place that we shared a memory in.
Ø£Ø”Ù„Ù‰ Ø¥ÙØ¤ÙfØ±Ù†Ù‰...
Ebaa eftekerni,
Can you try to remember me?
ØØ§Ù^Ù„Ø¤ÙØ¤ÙfØ±Ù†Ù‰...
Hawel teftekerni.
Try to remember me.

Ø¬Ù‰Ù„ÙŠØ§Ù„Ù‰Ø¹Ø’Ù†Ø§Ù‡Ø§
De layali eshnaha,
These nights we lived,
Ø£Ø”Ø¬Ø§ÙÙ...Ø’ØÙ†Ø³Ø§Ù‡Ø§

Abadan mosh hansaha.
I can never forget.

Ø¹Ù„Ù‰ Ø”Ø§Ù„Ù‰ÙŠØ§ ØØ”ÙŠØ”Ù‰
Alla balli, alla balli, ya habibi.
They stay on my mind, my darling.
Ø¹Ù„Ù‰ Ø”Ø§Ù„Ù‰Ø£ÙŠØ§Ù...Ù^Ù„ÙŠØ§Ù„Ù‰
Alla balli, Ayam we layali, ya habibi
On my mind, day and night, my darling.
Ø¹Ù„Ù‰ Ø”Ø§Ù„Ù‰Ù„ÙŠÙ„Ù^Ù†Ù‡Ø§Ø±
Alla balli leil we nahar,
On my mind as the sun rises and sets.
Ù^Ø£Ù†Ø¤Ø¹Ù„Ù‰Ø”Ø§Ù„Ù‰....
We enta ala balli.
And you, too, stay on my mind.

Ù^Ù...Ù†ÙŠÙ†Ù†Ø¬ÙŠØ”Ø§Ù„ØµØ”Ø±ÙŠØ§Ø£Ù‡Ù„
Ø§Ù„Ù„Ù†ÙŠØ”Ø§Ù^ÙŠÙ†Ø§ØÝ
We menein negeeb el sabr ya ahl allah yedawina?
And where can we find the patience that will cure us?
Ø§Ù„Ù„ÙŠØ¥Ù†ÙƒÙ^Ù‰Ø”Ø§Ù„ØØ”Ù,Ø”Ù„ÙŠÙ†Ø§
ÙŠÙ„Ù^Ù„Ù„ÙŠÙ†Ø§
Elly enkawa bel hob ablina yeolina!
He who was beaten by love before us should tell us!

Ù^Ø³Ø§ÙØ±Ù...Ù†ØºÙŠØ±Ù^Ø”Ø§Ø¹...
Saffer mengheir wedaa,
She left without saying goodbye.

Thanks to razvan

Visit [Al Magmoa](#) page on MotoLyrics.com, to get more lyrics and videos.